

LUNA FEBRUARIE, ÎN 6 ZILE

STIHIRILE PROSOMICE ALE SLUJBEI

SFÂNTULUI IERARH  
VUCOL AL SMIRNEI

Tălmăcite după canoanele imnografiei bisericești



Traducerea stihirilor s-a făcut ținând canoanele imnografiei bisericești,  
adică respectând forma prozodică proprie speciei prosomice din genului imnografic.  
Stihirile prosomice sunt alcătuiri cu formă fixă,  
întocmite după modelul indicat la început.  
Se mai numesc podobii sau asemănânde.

Melurghisirea: Ilie Rareș Cîmpean  
Tehnoredactarea: Mihai Telescu



LUNA FEBRUARIE, ÎN 6 ZILE

SFÂNTUL IERARH VUCOL AL SMIRNEI

## VECERNIA

La Doamne, strigat-am..., punem stihiri pe 6:

Glasul al 6-lea, asemenea cu: *A treia zi ai înviat, Hristoase...* (Τρίμερος ἀνέστης Χριστέ)

**P**ărinte, strălucind prin virtuți' luminează și har tuturor,  
luminare în Biserică ai fost,' sfeșnicul cel de taină' aprins ținându-l, Vucol,  
și răspândind învățătura ta.

**P**reasfântul Duh, Cel care te-a sfințit,' prin tine le dă, Vucole,  
celor care se apropie și cad' cerându-ți cu credință' iertare, izbăvire,  
luminare și sfințenie.

**V**estind, Preaînțeleptule,' a Domnului fără de sfârșit  
bunătate, pe noroade-ai îmbunătățit' și la Mântuitorul,' o, Vucol preasfințite,  
pe toți cei răi ca buni adusu-i-ai.

La Vecernie. Stihirile Prosomice.  
Glasul al 6-lea. Τριήμερος ἀνέστης Χριστέ.

Glas 

4. **P**ă rin te stră lu cind prin vir tuți lu mi nă și i har  
tu tu ror lu mi na a re în Bi se ri că ai fost sfeș ni  
cul cel de ta ai nă a prins ți nân du-l Vu u col și răs pân  
dind în vă ță tu ra ta a

5. **P**rea sfân tul Duh Cel ca re te-a sfin țin prin ti ne le e  
dă Vu co le ce lor ca a re se a pro pi e și cad  
ce râ ân du-ți cu cre di in ță ier ta re iz bă vi i re  
lu mi na re și sfin țe ni e e

6. **V**es tind Prea în țe lep tu u le a Dom nu lu ui făr' de  
sfâr șit bu nă ta a te pe no roa de-ai îm bu nat și la Mân  
tu i to o rul o Vu col prea sfin ți i te pe toți cei  
răi ca buni a du su i-a ai

## Aceleași Stihiri. Pe larg.

Glas 

4. **P**ă rin te stră lu u ci ind prin vi ir tu uți lu mi  
 nă și ha a ar tu u u tu u u u u ror lu mi na a  
 a re î în Bi se e ri i că ă a a ai fost  
 sfe e e eș ni i cul ce e el de ta a a ai nă  
 a prins ți nân du-l Vu u u col și răs pân di ind în  
 vă ă ă ță ă tu u ra ta a

5. **P**rea sfân tul Duh Ce el ca re te-a sfi in ți it prin ti  
 ne le dă ă ă Vu u u co o o o le ce lor ca a  
 a re se e a pro o pi i e e și i i cad  
 ce e e e râ ân du-ți cu u u cre di i i in ță  
 ier ta re iz bă vi i i re lu mi na a re și i  
 i sfi in țe e ni e e

6. **V**es tind Prea în țe e le ep tu u u le e a Dom  
 nu lui fă ă ăr' de e e sfâ â â âr șit bu nă ta a  
 a te pe e no roa a de-a ai î îm bu u u nat  
 și i i i la a Mân tu u u i to o o o rul  
 o Vu col prea sfin ți i i te pe toți cei ră ăi ca  
 bu u uni a a du u su i-a ai